



the small world foundation

SAN MARTIN DE AMACAYACU VERTEGENWOORDIGD OP INTERNATIONALE CONGRESSEN

Op 1 en 2 juni waren Mamerto Alfonso Vásquez en José Gregorio Vásquez uit San Martin de Amacayacu aanwezig in de Colombiaanse hoofdstad Bogotá om deel te nemen aan het internationale congres "Landkaarten en het recht op land en bestaansbronnen" georganiseerd door de Andes Universiteit. De vliegtickets werden gesponsord door de Small World Foundation vertegenwoordiger in Canada (Javier Díaz) en het lokale transport en maaltijden door het Nederlandse deel. Kellyn Duarte en Sebastian Escobar gaven hen vriendelijk onderdak. Op het congres



konden José en Mamerto sprekers uit verschillende landen horen en ontdekken wat er op praktisch en wetenschappelijk niveau gaande is wat betreft het maken landkaarten op verschillende manieren, en diens rol in het beheer van land en natuurlijke bestaansbronnen.

Mamerto Alfonso Vásquez: *"De ervaringen opgedaan op dit evenement van uitwisseling van zienswijzen waren zeer vruchtbaar in de zin van de betekenis van landkaarten en -rechten in de verschillende landen. Het is duidelijk dat de inheemse manier van het weergeven van een grondgebied of territorium veel méér integraal is dan de methodes die de wetenschap of politiek er op na houden om een stuk land te beschrijven. Om al deze concepten tóch in één landkaart te beschrijven, en zo het grondgebied correct weer te geven, moeten diepgaande discussies worden gevoerd."*

Het congres had ook een politieke invalshoek. José Gregorio Vásquez: *"Naar aanleiding van de strijd geleverd door inheemse volkeren is er over de laatste twintig jaar veel vooruitgang geweest op het gebied van landrechten voor deze volkeren. Hierin hebben landkaarten*



natuurlijk een zeer grote rol gespeeld. Maar ook: In hoeverre zijn deze rechten mede gevormd en beïnvloed door westerse landen, NGO's, multinationals en ontwikkelingsbanken, elk met hun eigen agenda's op het gebied van klimaatsverandering, natuurbescherming, ontwikkeling? In sommige stappen die nodig zijn om (land)rechten te verkrijgen, kunnen deze instellingen veel invloed uitoefenen. De inheemse volkeren worden bij deze cruciale stappen niet altijd betrokken. Zo kan het zijn dat de inheemse strijd uiteindelijk andere agenda's dient en uit de originele context wordt getrokken. Zo kunnen de inheemse volkeren hun doel voorbij schieten."



Bijna de hele maand juli was Catalina Lopera (rechts op foto boven), als vertegenwoordiger van de Fundación Techiwa (nieuwsbrief 32), aanwezig in de Verenigde Staten om kennis op te doen over de technische kant van het maken van kaarten. Catalina: *"Ik ben bioloog en heb zes jaar ervaring in de Amazone. Vorig jaar ben ik betrokken geraakt bij de Fundación Techiwa. Gezien de activiteiten in San Martin realiseerde ik me toen al snel dat mijn kennis van Geografische Informatie Systemen (GIS) wel verbeterd zou moeten worden om daadwerkelijk een bijdrage te kunnen leveren aan de gemeenschap San Martin. Een beurs van de Society for Conservation GIS (SCGIS, Davis, California) gaf mij de kans. Na twee weken GIS training gaan we naar de ESRI International User Conference in San Diego en de SCGIS Annual Conference in Big Bear Lake. Op deze laatste conferentie zal ik een project*

presenteren over de geschiedenis en de betekenis van de landkaart van belangrijke bestaansbronnen van San Martin de Amacayacu. Het is een geweldige ervaring geweest. De training was moeilijk; er is zoveel informatie en er zijn zoveel trucjes te leren dat we niet genoeg tijd hadden. Er waren veel interessante mensen uit verschillende landen, die hard werken voor natuurbescherming in hun eigen land. We konden dus veel ervaringen uitwisselen. Ik hoop ook mijn ervaring te kunnen delen met de mensen in San Martin en meer betrokken te kunnen zijn met GIS activiteiten aldaar of elders."

GET 40 TOILETS FOR SAN MARTIN DONE

**GET
40 TOILETS
FOR
SAN MARTIN
DONE.**

In de vorige nieuwsbrief werd het al aangekondigd: Het nieuwe Small World Foundation project voor San Martin de Amacayacu: GET 40 TOILETS FOR SAN MARTIN DONE. Op onderstaande website is alle informatie beschikbaar over het project. Get It Done heeft zijn best al gedaan voor ons. Net als vorig jaar (nieuwsbrief 33) komt het project deze zomer wederom in aanmerking voor het GIVASHIT concept op het theaterfestival De Parade! Hiermee wordt hopelijk 70% (6813 euro) van het totale budget opgehaald. De Small World Foundation doet een beroep op jou om ons te helpen de overige 30% (2920 euro) bij elkaar te krijgen! Via de project widget op onderstaande website kun je een bijdrage doen, of via Rabobank rekeningnummer 13 27 26 203

t.n.v. Stichting SMALL WORLD FOUNDATION te Baarle-Nassau, o.v.v. 40 toilets, IBAN: NL28RABO0132726203, BIC: RABONL2U. Dan zorgen wij dat het op zijn plaats komt! Je bijdrage kan door de ANBI status van zowel GET IT DONE als de Small World Foundation ook belastingaftrekbaar zijn: Informeer gauw bij de belastingdienst of –adviseur!

Ook kun je de project widget op je Hyves pagina plaatsen en je contacten uitnodigen om ook mee te doen aan de verspreiding ervan. Log eerst in op je Hyves pagina, en ga dan in een ander venster naar de genoemde Get It Done website voor de project widget.

Op Facebook is er een speciale project pagina (zie link hierboven) waar foto's en informatie geplaatst zijn. Hier kun je een reactie achterlaten en natuurlijk de pagina "liken" of "sharen": DOEN!!

De Small World Foundation zal zich komende zomer speciaal inzetten voor dit project; onder andere op de Boerendag in Alphen op 13 augustus en er zit wederom een lezing in de bibliotheek van Baarle-Nassau-Hertog in de planning om je persoonlijk over het project te kunnen inlichten. **WE NEED YOU TO GIVE A SHIT TO GET THE 30% DONE!!**

IRIS VERSTAPPEN BEZOECT SAN MARTIN DE AMACAYACU

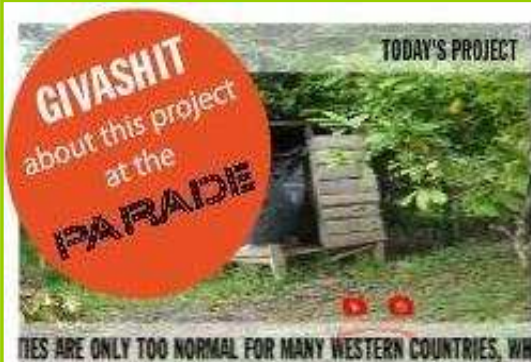


Afgelopen maand had San Martin de Amacayacu bezoek van Iris Verstappen uit Baarle-Nassau. Zij kon met eigen ogen alle projecten en ontwikkelingen volgen. Iris: *"Onderweg naar San Martin werd ik op de Amazone verwelkomd door de geur van het wilde woud waar ik al zo vaak over gedroomd had. Eindelijk hoefde ik niet meer te dromen: San Martin was opeens zo dichtbij! Eenmaal aangekomen smolt mijn hart en moest ik stiekem mijn gelukstranen wegslikken. Wat zijn de mensen ontzettend lief en oprecht gastvrij. Ik heb dingen geleerd die me mijn hele leven bij zullen blijven. Verse vis klaarmaken op een vuurtje, masato drinken en visvijvers graven, gezellig samen praten en niks doen, lange gitzwarte haren vlechten, yucca, bakbanaan en ananas planten, voetbal kijken (iets wat ik in Nederland eigenlijk nog nooit had gedaan omdat ik het saai vond; als je dan een paar enthousastelingen in de stinkende Amazonemodder achter een bal aan ziet scheuren krijg je toch opeens een heel ander beeld van voetbal) maar ik heb vooral de natuur en een andere manier van denken en leven leren respecteren. Ik ben San Martin en alle lieve mensen daar ontzettend dankbaar omdat zij hun leven in al haar facetten zomaar met een Hollandse*

SHARE PROJECT ON

facebook

Hyves



GET
40 TOILETS
FOR
SAN MARTIN
DONE. 1.0%

DONE €102
TO DO €9631

READ MORE

DONATE



bolleboos als ik wilden delen.” PS. “Als project mover van GET 40 TOILETS FOR SAN MARTIN DONE hoop ik dat we met al jouw bijdragen spoedig 2920 euro bij elkaar verzamelen. Ik heb kunnen zien dat er hier op sanitair vlak nog heel veel te verbeteren valt.”

EXCLUSIEVE COLLECTIE

“AMAZONAS”

VAN JORGE LOPERA

Als je dit leest is het zover: De exclusieve collectie “Amazonas” van de Colombiaanse kunstenaar Jorge Lopera is in Nederland voor jou!! Hiernaast enkele voorbeelden van de exclusieve handgemaakte ringen en oorbellen van zilver en gekleurde hars. Neem snel contact op met Tonny van Gils (0135078003) om als eerste de collectie te komen bewonderen. Wees er snel bij, want **OP = OP !!!**



Wilt u samen met de Small World Foundation steun bieden aan de mensen van de indianengemeenschap San Martin de Amacayacu en op de hoogte blijven van de lokale ontwikkelingen in deze verre uithoek van Colombia?

Maak dan jaarlijks 15 of 17 euro* (of meer..!) over op:

Rabobank rekeningnummer 13 27 26 203

t.n.v. Stichting SMALL WORLDFOUNDATION te Baarle-Nassau,

o.v.v. 'nieuwsbrief' en Uw naam.

IBAN: NL28RABO0132726203

BIC: RABONL2U



*15 euro voor ontvangst per email, 17 euro voor ontvangst per post. Belangrijk: de stichting is aangemerkt als ANBI waardoor bijdragen van boven de 60 euro in principe belastingaftrekbaar zijn!!

Vergeet niet zo spoedig mogelijk ook uw post- of e-mailadres door te geven (al naar gelang hoe u de nieuwsbrief wilt ontvangen):

Tonny van Gils (tonnyvangilspals@hotmail.com)

Ghil 12

5111 ED Baarle-Nassau

0135078003

Nogmaals, de bijdragen zullen uitsluitend besteed worden aan de ontwikkeling en uitvoering van de lokale initiatieven, onder begeleiding van de Small World Foundation. De uitgaven zullen zo veel mogelijk vermeld worden in de nieuwsbrieven. Voor alternatieve (vormen van) bijdragen, graag informeren bij bovenstaand adres.

U kunt zich te allen tijde opgeven voor de nieuwsbrief. Wanneer u graag één of meerdere edities van deze nieuwsbrief (nogmaals) wilt ontvangen via email of in print, neem dan ook contact op of kijk op de website: **www.smallworldfoundation.org**.